17 mars 2000
Français
Original: anglais

Commission préparatoire de la Cour pénale internationale
Groupe de travail sur les dispositions du Règlement de procédure
et de preuve relatives au chapitre 9 du Statut

New York

13-31 mars 2000

12-30 juin 2000

27 novembre-8 décembre 2000

Propositions soumises par la Pologne concernant
les dispositions relatives au Règlement de procédure
et de preuve s'appliquant au chapitre 9 du Statut,
Coopération internationale et assistance judiciaire

Règle 9.1

Ajouter un nouvel alinéa e), ainsi conçu :

« e) Les dispositions de l'alinéa b) sont applicables, *mutatis mutandis*, quand la Cour demande à une organisation intergouvernementale des renseignements, des documents ou d'autres formes de coopération et d'assistance. »

Règle 9.2 b)

Après les mots « le Greffier », insérer les mots :

« ou, s'il y a lieu, le Bureau du Procureur »